

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Nowym Targu

Nowy Targ, dnia 15.08.2026r.

NK.903.15.5.2026

Spółka Wodna Wodociągowa

Sobieskiego-Łąkcica w Krościenku n/Dunajcem

34-450 Krościenko nad Dunajcem

Ul. Sobieskiego 39a

DECYZJA 285/2026

Na podstawie art.1 pkt 1, art.4 ust. 1 pkt 1, art.12, art. 27 ust. 1, art.37 oraz art.37ax ust.3 pkt.4, ust.9 Ustawy z dnia 14 marca 1985r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej (Dz. U. z 2024r., poz. 416), art.104, 108 Ustawy z dnia 14 czerwca 1960r. Kodeks postępowania administracyjnego (Dz. U. z 2025r., poz. 1691) art. 4p ust.1, 2, 7, 16 oraz art. 12 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków (Dz. U. z 2024r., poz. 757) oraz załącznik nr1 Rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi (Dz. U. z 2026r., poz. 748) oraz po otrzymaniu sprawozdania cząstkowego nr 5329/1/2026 z dnia 15.08.2026r. wykonanych przez Podhalański Szpital Specjalistyczny im. Jana Pawła II w Nowym Targu 34-400 Nowy Targ, ul. Szpitalna 14 Zespół Laboratoriów Badawczych 34-400 Nowy Targ, ul. Jana Kazimierza 6, pobranej w dniu 13.08.2026r. z **wodociągu publicznego Krościenko Sobieskiego-Łąkcica, 34-450 Krościenko nad Dunajcem, Ul. Sobieskiego 39a**

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Nowym Targu

I. STWIERDZA:

- ☐ brak przydatności wody do spożycia przez ludzi z wodociągu publicznego Krościenko Sobieskiego-Łąkcica, 34-450 Krościenko nad Dunajcem, Ul. Sobieskiego 39a, punkt poboru: Budynek prywatny, Krościenko nad Dunajcem, Ul. Sobieskiego 39a z uwagi na przekroczoną wartość parametru mikrobiologicznego: liczba enterokoków jelitowych - 17jtk/100ml (dopuszczalna wartość 0 jtk/100ml),
- ☐ woda może być używana TYLKO do prac porządkowych, sanitarnych (spłukiwanie toalet) i działań p/pożarowych;

II. NAKAZUJE:

1. Podjęcie działań naprawczych w zakresie kwestionowanych parametrów celem doprowadzenia do wartości określonych w Rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 22 maja 2026 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi.
2. Przedstawienie informacji o planowanych działaniach naprawczych wraz z terminem ich realizacji zaakceptowaną przez właściwego wójta.
3. Zapewnienie przez przedstawiciela wskazanego wodociągu zastępczych punktów poboru wody o prawidłowej jakości.

4. Poinformowanie konsumentów zaopatrywanych w wodę przeznaczoną do spożycia przez ludzi z wodociągu publicznego Krościenko Sobieskiego-Łąkcica, 34-450 Krościenko nad Dunajcem, Ul. Sobieskiego 39a, o braku przydatności wody do spożycia.
5. Przedłożenie Państwowemu Powiatowemu Inspektorowi Sanitarnemu w Nowym Targu po zakończeniu działań naprawczych wyników badań jakości wody potwierdzające doprowadzenie jakości wody z wodociągu publicznego Krościenko Sobieskiego-Łąkcica, 34-450 Krościenko nad Dunajcem, Ul. Sobieskiego 39a do wymagań określonych w Rozporządzeniu Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi **w terminie do 31.08.2026r.**

Decyzji nadaje się rygor natychmiastowej wykonalności na podstawie art.108 Kodeksu postępowania administracyjnego, z uwagi na bezpośrednie zagrożenie dla zdrowia i życia użytkowników wody.

UZASADNIENIE:

Na podstawie art. 12 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków „nadzór nad jakością wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi sprawują organy Państwowej Inspekcji Sanitarnej na zasadach określonych w przepisach o Państwowej Inspekcji Sanitarnej”. W ramach wewnętrznej kontroli przeprowadzono badanie wody z wodociągu publicznego Krościenko Sobieskiego-Łąkcica, 34-450 Krościenko nad Dunajcem, Ul. Sobieskiego 39a. W dniu 15.08.2026r. wpłynęło do Powiatowej Stacji Sanitarно-Epidemiologicznej w Nowym Targu sprawozdanie cząstkowe z badania wody nr 5329/1/2026 wykonane przez Podhalański Szpital Specjalistyczny im. Jana Pawła II w Nowym Targu 34-400 Nowy Targ, ul. Szpitalna 14 Zespół Laboratoriów Badawczych 34-400 Nowy Targ, ul. Jana Kazimierza 6,. Próbkę poddano badaniu laboratoryjnemu, które wykazało przekroczenie dopuszczalnego parametru mikrobiologicznego:

- liczba enterokoków jelitowych - 17 jtk/100ml (dopuszczalna wartość 0 jtk/100ml),

Jest to niezgodne z załącznikiem 1 do rozporządzenia Ministra Zdrowia z dnia 7 grudnia 2017 r. w sprawie jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi. Na podstawie art. 4a ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków; Woda przeznaczona do spożycia przez ludzi jest zdrowa i czysta, jeżeli:

- 1) jest wolna od wszelkich mikroorganizmów i pasożytów oraz wszelkich substancji w ilościach lub w stężeniach, które stanowią potencjalne niebezpieczeństwo dla zdrowia ludzi;
- 2) spełnia minimalne wymagania określone dla parametrów mikrobiologicznych, chemicznych oraz istotnych dla oceny ryzyka w wewnętrznym systemie wodociągowym, określonych w przepisach wydanych na podstawie art. 13;
- 3) zastosowano wszelkie inne środki niezbędne do zapewnienia jakości i bezpieczeństwa tej wody, w tym związane z zapewnieniem parametrów jakości tej wody w punkcie zgodności, o którym mowa w art. 4c ust. 1, przeprowadzeniem oceny ryzyka, zapewnieniem stosowania materiałów lub wyrobów do kontaktu z tą wodą oraz chemikaliów do uzdatniania wody i materiałów filtracyjnych do kontaktu z tą wodą spełniających wymagania określone w odrębnych przepisach, stałym monitorowaniem jakości tej wody oraz podejmowaniem działań naprawczych.

Zgodnie z art. 37ax ust. 3 pkt. 4 oraz ust. 9 Ustawy z dnia 14 marca 1985r. o Państwowej Inspekcji Sanitarnej, odpowiednio właściwy państwowy inspektor sanitarny lub wojskowy inspektor sanitarny właściwego terytorialnie wojskowego ośrodka medycyny prewencyjnej na podstawie sprawozdań z badań jakości wody do spożycia, w tym sprawozdań z własnych badań jakości wody do spożycia lub sprawozdań przekazywanych przez laboratoria, o których mowa w art. 37ag ust. 4, lub sprawozdań dostawców wody lub właścicieli lub zarządców budynków zlecających badania jakości wody do spożycia w laboratoriach wpisanych do ewidencji, o której mowa w art. 37aa ust. 2, stwierdza, w drodze decyzji brak przydatności wody do spożycia w przypadku niezgodności z wartością

parametryczną parametru mikrobiologicznego oraz gdy woda do spożycia jest niezdatna do użycia, a jej jakość zagraża zdrowiu konsumentów, jednocześnie wskazując, po dokonaniu oceny tego zagrożenia, czy ta woda może być przeznaczona do innych celów. W przypadku, o którym mowa w ust. 3 pkt 4, odpowiednio państwowy inspektor sanitarny lub wojskowy inspektor sanitarny właściwego terytorialnie wojskowego ośrodka medycyny prewencyjnej nakazuje podjęcie przez dostawcę wody lub właściciela lub zarządcę budynku działań naprawczych oraz opiniuje termin realizacji tych działań.

Stwierdzenie obecności **enterokoków jelitowych** w badanej próbce wody może świadczyć o zanieczyszczeniu wody ściekami, glebą lub gnijącym materiałem roślinnym. Obecność tych bakterii w wodzie może wskazywać również na błędy w jej obróbce lub dystrybucji – wtórne zanieczyszczenie, możliwość tworzenia biofilmu, nieodpowiednie jej uzdatnienie, nadmierną zawartość substancji odżywczych w uzdatnionej wodzie. Jest to wskaźnik zanieczyszczenia kałowego wody, występują w znacznej liczbie w odchodach ludzkich i zwierzęcych, w ściekach, w zanieczyszczonej kałem wodzie i glebie. Ich obecność w wodzie do picia to dowód niedawnego skażenia wody odchodami. Bakterie te mogą wywoływać zatrucia pokarmowe, zespoły hemolityczno-mocznicowego, zakażenia układu pokarmowego, zakażenia układu moczowego, zakażenia dróg oddechowych, mogą prowadzić do infekcji skórnych. Spożywanie wody skażonej enterokokami lub wykorzystywanie jej do podstawowych celów higienicznych niesie za sobą poważne ryzyko dla zdrowia i życia konsumentów. Bakterie te wykazują wysoką odporność na czynniki zewnętrzne i są częstą przyczyną ostrych infekcji układu pokarmowego, objawiających się silnymi bólami brzucha, wymiotami oraz gwałtowną biegunką, prowadzącą do szybkiego odwodnienia organizmu. Ponadto enterokoki mają silną zdolność do wywoływania uciążliwych i trudnych w leczeniu zakażeń układu moczowego, w tym zapalenia pęcherza oraz nerek. Stosowanie skażonej wody do kąpieli grozi infekcjami dermatologicznymi, zakażeniem otwartych ran, a także bolesnymi stanami zapalnymi oczu, uszu i śluzówki jamy ustnej. Szczególne niebezpieczeństwo występuje w przypadku dzieci, osób starszych oraz pacjentów z obniżoną odpornością, u których wniknięcie tych drobnoustrojów do krwiobiegu może doprowadzić do uogólnionego zakażenia organizmu (sepsy) lub zapalenia opon mózgowo-rdzeniowych.

Zgodnie z art. 4p ust.1, 2, 7, 16 oraz art. 12 ustawy z dnia 7 czerwca 2001r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków; 1. Dostawca wody, realizując dostawy wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi inne niż hurtowa sprzedaż wody:

- 1) zapewnia, że jakość wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi jest zgodna z wymaganiami jakości tej wody, o których mowa w art. 4a ust. 1 i art. 4b;
- 2) dostarcza do punktu dostawy odbiorcy usług wodę przeznaczoną do spożycia przez ludzi, której jakość jest zgodna z wymaganiami określonymi w przepisach wydanych na podstawie art. 13;
- 7) dąży do ustalenia przyczyny niezgodności z wartością parametryczną ustaloną dla monitoringu zgodności oraz prowadzi działania naprawcze w przypadku ustalenia, że ta niezgodność nie wynika z wewnętrznego systemu wodociągowego lub jego utrzymania
- 16) informuje na bieżąco konsumentów o jakości wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi oraz rozpowszechnia opracowany przez właściwy organ nadzoru sanitarnego komunikat o jakości tej wody w przypadku udzielenia zgód na odstępstwo, o których mowa w art. 13d ust. 4 lub 6 i art. 13e ust. 7 pkt 2 lub ust. 8 pkt 2, stwierdzenia braku przydatności wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi albo stwierdzenia niezgodności z wartością parametryczną;

Na podstawie art. 12 z dnia 7 czerwca 2001 r. o zbiorowym zaopatrzeniu w wodę i zbiorowym odprowadzaniu ścieków Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Nowym Targu pełniąc nadzór nad jakością wody przeznaczonej do spożycia przez ludzi, zobowiązał Spółkę Wodna Wodociągowa Sobieskiego-Łąkcica w Krościenku n/Dunajcem, do zapewnienia poprawy jakości wody i podjęcia skutecznych działań naprawczych w zakresie określonym w pkt. 2 decyzji.

W tym okresie osoby korzystające do tej pory z wody czerpanej z wodociągu winny mieć zapewnione zastępcze źródła wody o odpowiedniej jakości zdrowotnej.

Woda z wodociągu nadaje się do celów gospodarczych, lecz nie należy dopuścić jej do spożycia.

W związku z tym, że obecność ww. zanieczyszczeń stanowi zagrożenie dla zdrowia i życia jej użytkowników Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Nowym Targu na podstawie art.108

Ustawy z dnia 14 czerwca 1960 r. Kodeks postępowania administracyjnego obowiązkom określonym w pkt. 1, 2, 3 niniejszej decyzji nadał rygor natychmiastowej wykonalności.

Mając powyższe na uwadze, postanowiono orzec jak w sentencji decyzji.

Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny
w Nowym Targu
z up.
mgr inż. Justyna Łapczyńska-Karwaczka
Kierownik Sekcji Nadzoru Higieny Pracy
/dokument podpisany elektronicznie/

POUCZENIE:

1. Od niniejszej decyzji służy odwołanie do Państwowego Wojewódzkiego Inspektora Sanitarnego w Krakowie, ul. Prądnicka 76, 31-202 Kraków. Odwołanie powinno być wniesione za pośrednictwem Państwowego Powiatowego Inspektora Sanitarnego w Nowym Targu, ul. Jana Kazimierza 6, 34-400 Nowy Targ w terminie 14 dni od dnia doręczenia decyzji.
2. Przed upływem terminu do wniesienia odwołania strona może zrzec się prawa do wniesienia odwołania od niniejszej decyzji. Z dniem doręczenia organowi oświadczenia o zrzeczeniu się prawa do wniesienia odwołania decyzja staje się ostateczna i prawomocna, w wyniku czego brak będzie możliwości weryfikacji decyzji w administracyjnym toku instancji oraz zaskarżenia decyzji do sądu administracyjnego.
3. W razie niewykonania obowiązku w terminie ustalonym w decyzji, Państwowy Powiatowy Inspektor Sanitarny w Nowym Targu, zastosuje środki egzekucyjne przewidziane w ustawie z dnia 17 czerwca 1966 roku o postępowaniu egzekucyjnym w administracji (Dz. U. z 2025 r. poz. 132, z późn. zm.).

Otrzymują:

1. Adresat
2. aa wyk. P.B-G., tel. 182663165 wew. 223